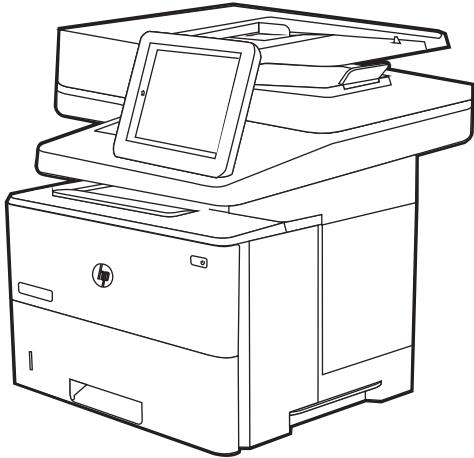
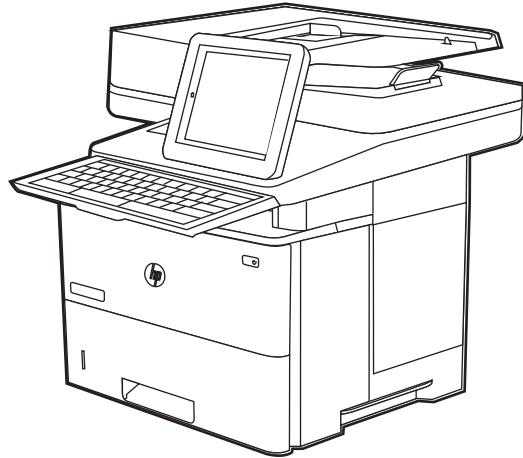




## HP LaserJet Managed MFP E52645



E52645dn



Flow E52645c

EN Installation Guide

ZH-CN 安裝指南

ID Panduan Penginstalan

JA 設置ガイド

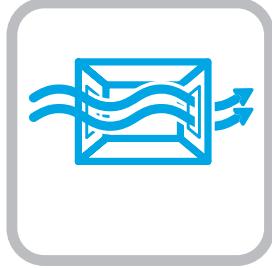
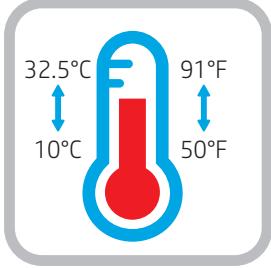
KO 설치 설명서

TH คู่มือติดตั้ง

ZHTW 安裝指南



[www.hp.com/videos/LaserJet](http://www.hp.com/videos/LaserJet)  
[www.hp.com/support/ljE52645mfp](http://www.hp.com/support/ljE52645mfp)



**EN** Select a sturdy, well-ventilated, dust-free area, away from direct sunlight to position the printer.

**ZHCN** 选择一个稳固、通风良好、无尘且远离日光直射的区域放置打印机。

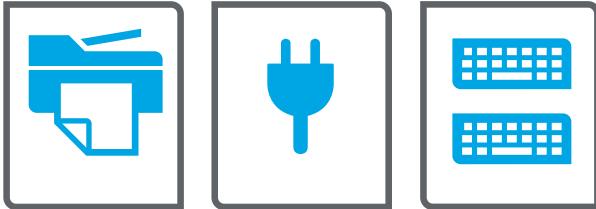
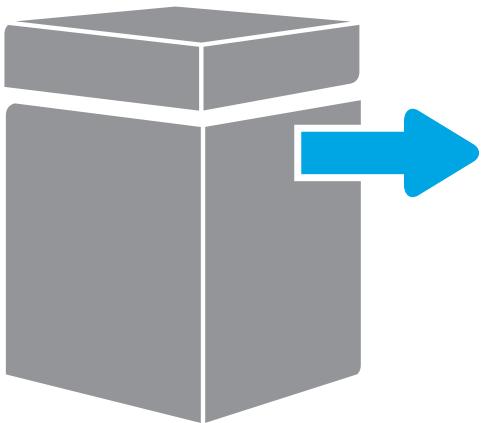
**ID** Untuk meletakkan printer, pilih tempat yang kokoh, berventilasi baik, bebas debu, dan jauh dari sinar matahari langsung.

**JA** プリンタの設置場所には、直射日光を避け、通気がよく埃の少ない、しっかりした場所を選んでください。

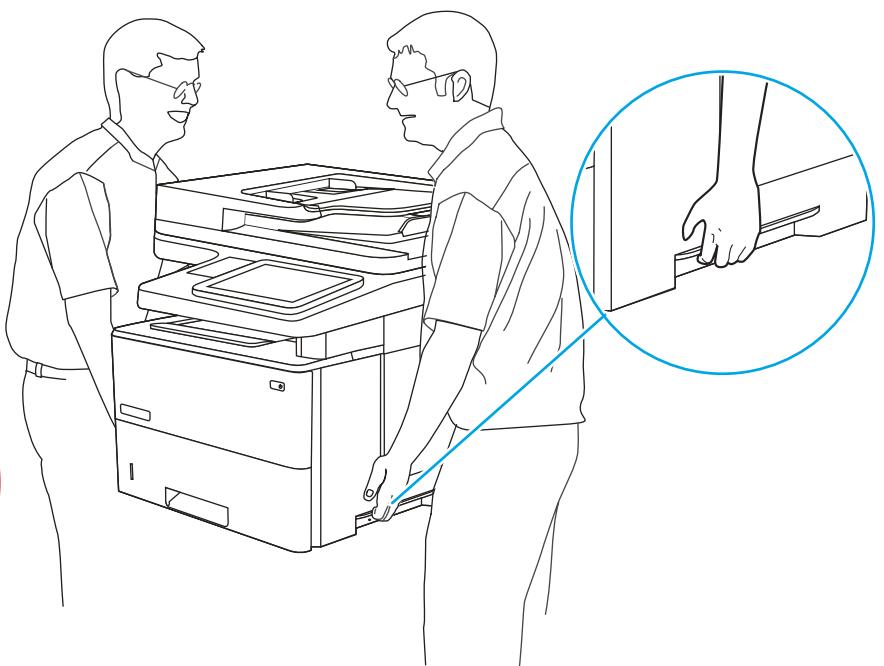
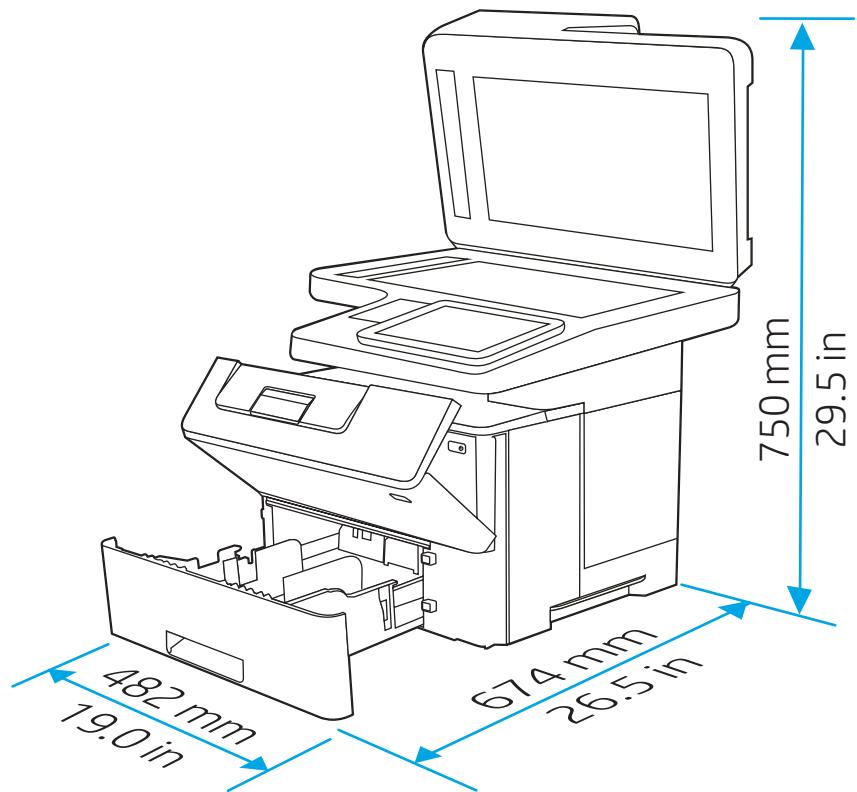
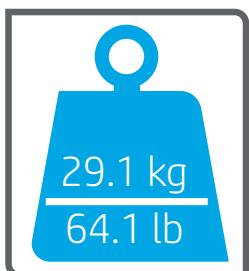
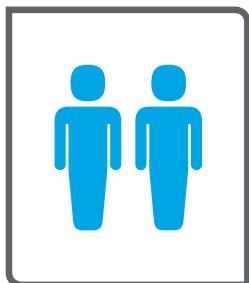
**KO** 직사광선을 피해 바닥이 단단하고 환기가 잘 되며 먼지가 없는 장소를 선택하여 프린터를 내려 놓습니다.

**TH** เลือกวางเครื่องพิมพ์ในบริเวณที่มีน้อง อากาศถ่ายเทสะดวก ปราศจากฝุ่น และไม่มีรูไกแสงแดดโดยตรง

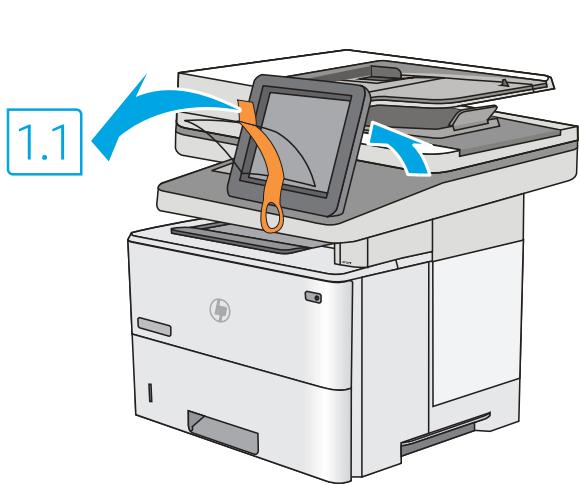
**ZHTW** 請選擇平整穩固、通風良好且沒有灰塵的區域放置本印表機，並避免陽光直射。



Flow E52645c



1



1.1



1.2

EN 1.1 Remove all tape. 1.2 Remove all packing material.

ZHCN 1.1 取下所有胶带。 1.2 取下所有包装材料。

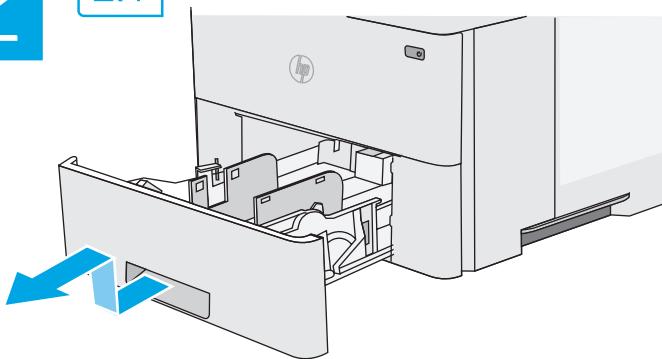
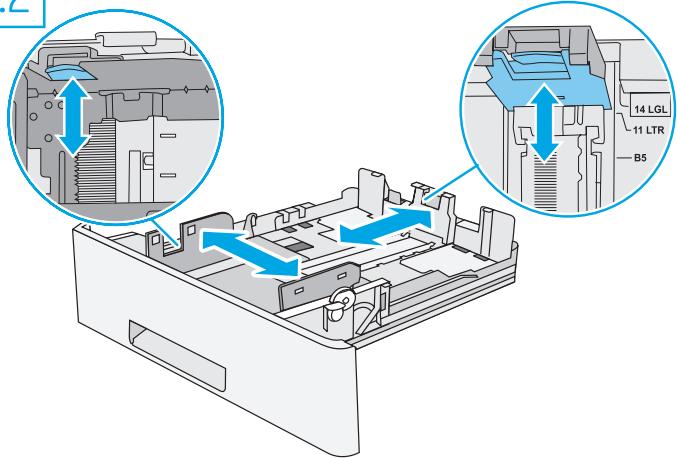
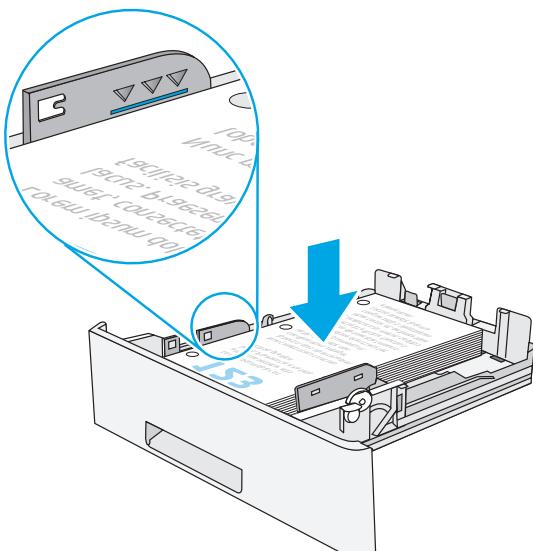
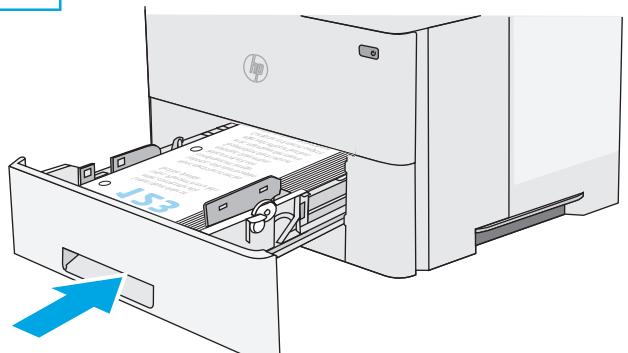
ID 1.1 Lepaskan semua pita. 1.2 Lepaskan semua material kemasan.

JA 1.1 全てのテープを取り除きます。 1.2 全ての梱包材を取り除きます。

KO 1.1 모든 테이프를 분리합니다. 1.2 모든 포장재를 제거합니다.

TH 1.1 ลอกเทปปิดออกห้องแม่ 1.2 นำรังสรรค์กันช็อคออกห้องแม่

ZHTW 1.1 拆除所有膠帶。 1.2 拆除所有包裝材料。

**2****2.1****2.2****2.3****2.4**

**EN** **NOTE:** The paper guides **2.2** might be locked before use and might not be adjustable.

**ZH-CN** **注：**纸张导板 **2.2** 在使用前被锁定，并且可能无法调节它。

**ID** **CATATAN:** Panduan kertas **2.2** mungkin terkunci sebelum digunakan dan mungkin tidak bisa disesuaikan.

**JA** **注記：**初めて使用する場合、この用紙ガイドは、**2.2** ロックされており、調整できない場合があります。

**KO** **참고:** 종이 조정대 **2.2** 가 사용하기 전에 잠겨서 조정되지 않을 수 있습니다.

**TH** **หมายเหตุ:** ตัวรับกระดาษ **2.2** อาจล็อคอยู่ก่อนแล้วอาจจะปรับไม่ได้

**ZHTW** **附註：**紙張導板 **2.2** 應先固定鎖好才開始操作，且固定之後不能調整。

**EN** **CAUTION:** Do not extend more than one paper tray at a time. Do not use paper tray as a step. Keep hands out of paper trays when closing. All trays must be closed when moving the printer.

**ZHCN** **注意：**请勿一次伸出多个纸盘。请勿使用纸盘作为阶梯。闭合纸盘时，手请远离纸盘。移动打印机时，必须合上所有纸盘。

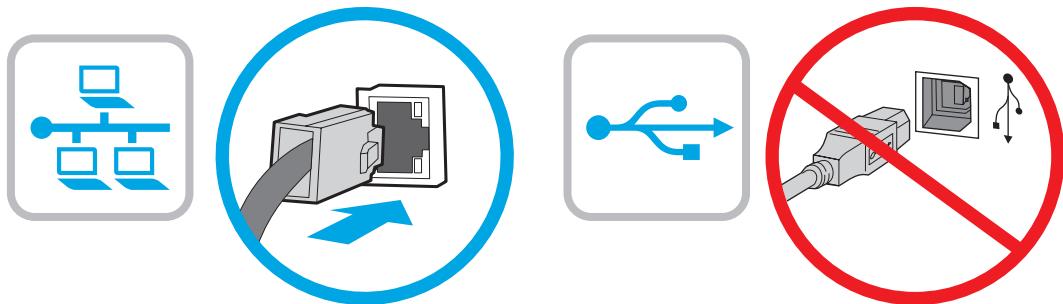
**ID** **PERHATIAN:** Jangan rentangkan lebih dari satu baki kertas sekaligus. Jangan gunakan baki kertas sebagai pijakan. Jauhkan tangan dari baki kertas saat menutup. Semua baki harus ditutup saat memindahkan printer.

**JA** **注意：**一度に複数の用紙トレイを引き出さないでください。用紙トレイを踏み台として使用しないでください。閉じるときに、用紙トレイの中に手を入れないでください。プリンタを移動する場合は、すべてのトレイを閉じてください。

**KO** **주의:** 한 번에 용지함을 두 개 이상 확장하지 마십시오. 용지함을 계단으로 사용하지 마십시오. 닫을 때 용지함에서 손을 떼십시오. 프린터 이동할 때 모든 용지함을 닫아야 합니다.

**TH** **ข้อควรระวัง:** ห้ามดึงข้ายากได้กระดาษมากกว่าหนึ่งถาดพร้อมกัน และห้ามใช้ ถาดกระดาษเป็นขั้นบันได เอาไว้ออกรากกระดาษกระดาษชนะปีด และห้ามปิดถาด ทั้งหมดเมื่อเคลื่อนย้ายเครื่องพิมพ์

**ZHTW** **注意：**每次限延伸一個紙匣。請勿將紙匣當成梯級使用。關閉時，請勿將手放在紙匣上。移動印表機時必須關閉所有紙匣。



**EN** If you are connecting to a network, connect the network cable now.  
**CAUTION:** Do not connect the USB cable now.

**NOTE:** The cables are not included with the printer.

**ZHCN** 如果要连接到网络，则现在连接网络电缆。  
**注意：**现在请勿连接USB电缆。

**注：**打印机未随附电缆。

**ID** Jika Anda menyambung ke jaringan, sambungkan kabel jaringan sekarang.

**PERHATIAN:** Jangan sambungkan kabel USB sekarang.

**CATATAN:** Kabel tidak diberikan bersama printer.

**JA** ネットワークに接続する場合は、今、ネットワークケーブルを接続します。

**注意：**USBケーブルはこの時点で接続しないでください。

**注記：**ケーブルはプリンタに付属していません。

**KO** 네트워크에 연결하려면 지금 네트워크 케이블을 연결합니다.  
**주의:** 아직 USB 케이블을 연결하지 마십시오.

**참고:** 케이블은 프린터에 포함되어 있지 않습니다.

**TH** หากคุณต้องการเชื่อมต่อเครือข่ายอยู่ให้เชื่อมต่อสายเครื่องข่ายในขณะต่อเครื่อง  
**ข้อควรระวัง:** ห้ามเชื่อมต่อสาย USB ในขณะตอนนี้  
**หมายเหตุ:** สายไม่ได้ให้รวมมาด้วยเครื่องพิมพ์

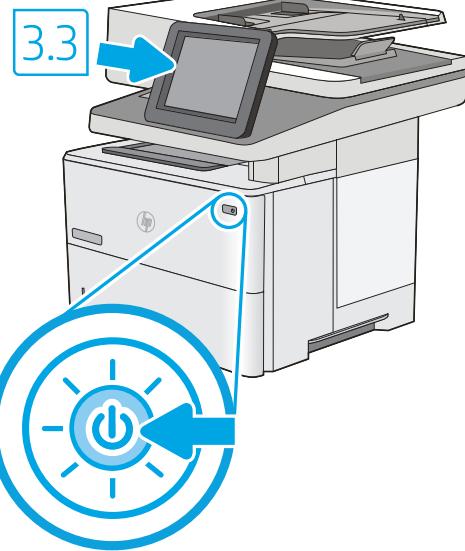
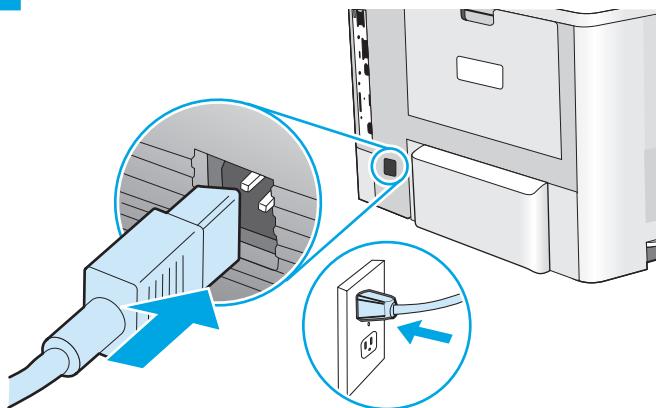
**ZHTW** 如果要連接至網路，請在此時連接網路纜線。

**注意：**請勿在此時連接USB纜線。

**附註：**本印表機未隨附纜線。

# 3

## 3.1



EN

**3.1** Connect the power cable between the printer and a grounded AC outlet. **3.2** Turn on the printer, and then wait for it to initialize. **3.3** On the control panel, set the language, the date/time format, and the time zone.

**NOTE:** For advanced configuration of network-connected printers, go to [www.hp.com/support/ljE52645mfp](http://www.hp.com/support/ljE52645mfp)

**CAUTION:** Make sure your power source is adequate for the printer voltage rating. The voltage rating is on the printer label. The printer uses either 100-127 Vac or 220-240 Vac and 50/60 Hz. To prevent damage to the printer, use only the power cable that is provided with the printer.

ZH-CN

**3.1** 用电源线将打印机连接到接地的交流电源插座。**3.2** 开启打印机，然后等待它初始化。**3.3** 在控制面板上，设置语言、日期/时间格式和时区。

**注：**有关联网打印机的高级配置，请访问 [www.hp.com/support/ljE52645mfp](http://www.hp.com/support/ljE52645mfp)

**注意：**确保电源符合打印机的额定电压要求。额定电压标注在打印机标签上。打印机使用 100-127 伏（交流）或 220-240 伏（交流）电压，频率为 50/60 赫兹。为防止损坏打印机，请仅使用打印机随附的电源线。

ID

**3.1** Sambungkan kabel daya antara printer dan stopkontak AC yang diarde. **3.2** Hidupkan printer, lalu tunggu hingga diinisialisasi. **3.3** Pada panel kontrol, atur bahasa, format tanggal/waktu, dan zona waktu.

**CATATAN:** Untuk konfigurasi lanjutan printer yang terhubung ke jaringan, kunjungi [www.hp.com/support/ljE52645mfp](http://www.hp.com/support/ljE52645mfp)

**PERHATIAN:** Pastikan catu daya telah memadai untuk tingkat tegangan printer. Tingkat tegangan tercantum pada label printer. Printer menggunakan 100-127 Vac atau 220-240 Vac dan 50/60 Hz. Untuk mencegah kerusakan pada printer, gunakan hanya kabel daya yang diberikan bersama printer.

JA

**3.1** 電源ケーブルで、プリンタをアース付き AC コンセントに接続します。**3.2** 電源をオンにし、プリンタが初期化されるまで待ちます。**3.3** コントロールパネルで、言語、日付/時刻の形式、タイムゾーンを設定します。

**注記：**ネットワークに接続されたプリンタの高度な設定については、[www.hp.com/support/ljE52645mfp](http://www.hp.com/support/ljE52645mfp)をご覧ください。

**注意：**使用する電源が、プリンタの定格電圧に適しているか確認してください。定格電圧は、プリンタのラベルに記載されています。プリンタで使用する電圧は 100 ~ 127VAC または 220 ~ 240VAC、周波数は 50/60Hz です。プリンタの損傷を防ぐため、プリンタに付属の電源ケーブル以外は使用しないでください。

KO

**3.1** 전원 케이블을 프린터와 접지된 AC 콘센트 사이에 연결합니다. **3.2** 전원을 켜 다음 프린터가 초기화될 때까지 기다립니다. **3.3** 제어판에서 언어, 날짜/시간 형식 및 시간대를 설정합니다.

**참고:** 네트워크 연결 프린터의 고급 구성은 [www.hp.com/support/ljE52645mfp](http://www.hp.com/support/ljE52645mfp)로 이동합니다.

**주의:** 콘센트의 전압이 프린터 전압에 맞는지 확인하십시오. 전압은 프린터 라벨에 나와 있습니다. 프린터에는 100~127V AC 또는 220~240V AC 및 50/60Hz를 사용합니다. 프린터의 손상을 방지하려면 프린터와 함께 제공된 전원 케이블만 사용하십시오.

**3.1** ต่อสายไฟจากเครื่องพิมพ์เข้ากับเตาเลี่ยบที่ใช้ไฟฟ้ากระแสสลับและมีการต่อสายยินดีน **3.2** เปิดใช้งานเครื่องพิมพ์แล้วรอให้เครื่องพิมพ์เริ่มทำงาน **3.3** บันແຜງគາບຄຸມໃຫ້ຕັ້ງຄ່າພາຫະ ຮູບແບບວັນທີ/ເວລາ ແລະໂລກແນວເລາ

**หมายເຫດ:** ສໍາໜັກການກໍາທັນດຳພື້ນສູງຂອງເຄື່ອງພິມພໍເຊື່ອມຕອນເຄື່ອງອ້າຍ ໂປຣດິໄນ໌ທີ່ [www.hp.com/support/ljE52645mfp](http://www.hp.com/support/ljE52645mfp)

**ຂໍ້ຄວາຮະວັດ:** ໂປຣດິຈະສອບວ່າເຫັນຈ່າຍໄຟມື້ອັຕາແຮງດັນໄຟຟຳທີ່ເປີຍພວກສໍາໜັກການສໍາໜັກການຂອງລູ້ອັຕາແຮງດັນໄຟຟຳໄດ້ບຸນດາລັກຂອງເຄື່ອງພິມພໍ ເຄື່ອງພິມພໍ ອາຈີ້ໄຟ 100-127 Vac ທີ່ຢູ່ 220-240 Vac ແລະ 50/60 Hz ແລະເພື່ອປັບກັນໄໝໃຫ້ເຄື່ອງພິມພໍເສີຍຫາຍ ໂປຣດິຂໍ້ສໍາໜັກໄຟທີ່ນາພ້ອມກັບເຄື່ອງພິມພໍທ່ານັ້ນ

**3.1** 使用電源線連接印表機及接地的 AC 插座。**3.2** 開啟印表機電源，然後等待印表機初始化完成。**3.3** 在控制面板上設定語言、日期/時間格式與時區。

**附註：**如需網路連線印表機之進階設定的詳細資訊，請前往 [www.hp.com/support/ljE52645mfp](http://www.hp.com/support/ljE52645mfp)

**注意：**確定電源適合本印表機的電壓額定值。電壓額定值已印於印表機標籤上。本印表機使用 100-127 Vac 或 220-240 Vac，以及 50/60 Hz。為避免印表機損壞，請務必僅使用印表機隨附的電源線。

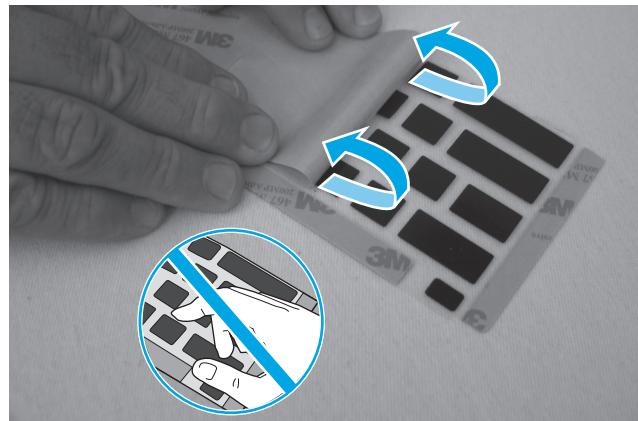
4

Flow E52645c

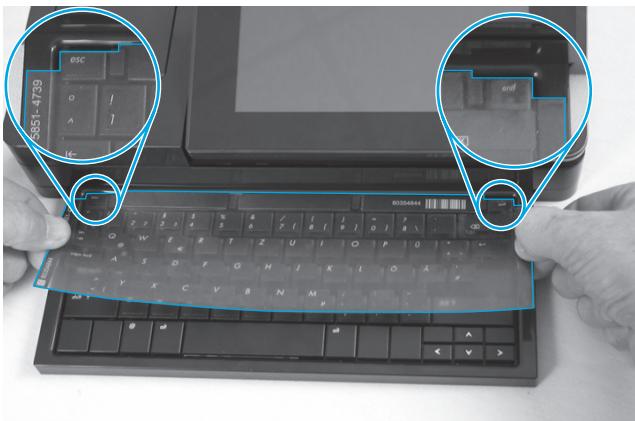
4.1



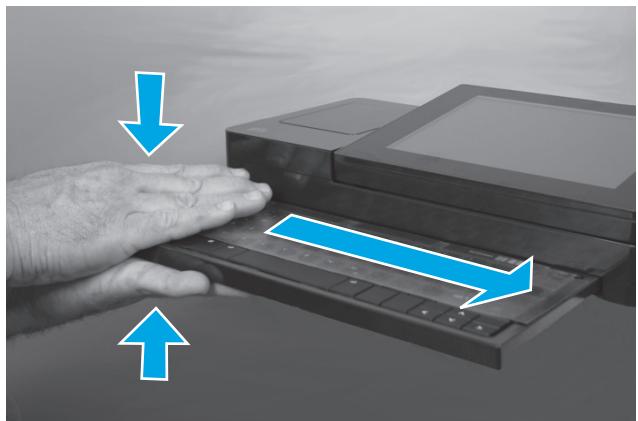
4.2



4.3



4.4



4.5



EN

Some languages require installing a keyboard overlay.

- 4.1 Pull the keyboard out.
- 4.2 Peel at a sharp angle to remove the paper backing from the overlay. All labels should adhere to the clear sheet.
- 4.3 Align the top corners of the clear sheet to the corners of the esc and delete keys.
- 4.4 Support the keyboard from the bottom, and firmly press the labels in place.
- 4.5 Peel at a sharp angle to remove the clear sheet.

ZHCN

有些语言需要安装键盘覆膜。

- 4.1 抽出键盘。
- 4.2 以锐角从覆膜上揭下衬纸。所有标签均应粘附在透明膜片上。
- 4.3 将透明膜片的上边角与 esc 和 delete 键的边角对齐。
- 4.4 从底部撑住键盘，然后用力按标签，使其固定到位。
- 4.5 以锐角揭下透明膜片。

ID

Beberapa bahasa memerlukan pemasangan pelapis keyboard.

**4.1** Tarik keyboard ke luar. **4.2** Kupas dari sudut tajam untuk melepaskan kertas tempelan dari pelapis. Semua label harus sesuai dengan lembar bening. **4.3** Sejajarkan sudut atas lembar bening ke sudut tombol esc dan del. **4.4** Tahan keyboard dari bawah, dan tekan dengan kuat pada posisinya. **4.5** Kupas pada sudut tajam untuk melepaskan lembar bening.

JA

一部の言語では、キーボード オーバーレイの取り付けが必要です。

**4.1** キーボードを引き出します。**4.2** 裏紙を鋭角にはがし、オーバーレイから取り除きます。すべてのラベルを透明シートに付着させる必要があります。**4.3** 透明シートの上端を、esc キーおよび delete キーの端に合わせます。**4.4** キーボードを下から押さえ、ラベルを所定の位置にしっかりと押し付けます。**4.5** 透明シートを鋭角にはがして取り除きます。

KO

일부 언어의 경우 키보드 오버레이를 설치해야 합니다.

**4.1** 키보드를 당겨 꺼냅니다. **4.2** 오버레이에서 뒷면 용지를 완전히 젖혀 벗겨냅니다. 모든 레이블이 투명 시트에 부착되어 있어야 합니다. **4.3** 투명 시트의 상단 모서리를 Esc 및 Delete 키의 해당 모서리에 맞게 정렬합니다. **4.4** 키보드를 바닥에서 받친 후 레이블을 위치에 맞게 세게 누릅니다. **4.5** 투명 시트를 완전히 젖혀 벗겨냅니다.

TH

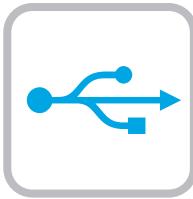
บางภาษาจำเป็นต้องติดแผ่นปิดเปลี่ยนพิมพ์

**4.1** ดึงแผ่นพิมพ์ออกมา **4.2** ดึงที่มุ้งเหล้มเพื่อนำมาแปะบนกระดาษอจากจากแผ่นปิด โดยฉลากทั้งหมดควรติดกับแผ่นใส **4.3** ปรับตำแหน่งมุ้งด้านบนของแผ่นใสให้ตรงกับมุ้งของปุ่ม esc และ delete **4.4** รองรับเปลี่ยนพิมพ์จากด้านล่าง และกดฉลากให้เข้าที่ **4.5** ดึงที่มุ้งเหล้มเพื่อนำมาแปะบนแผ่นใสออก

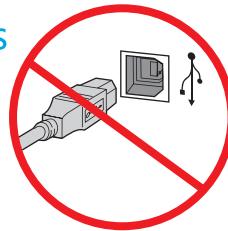
ZHTW

某些語言需要安裝鍵盤貼面。

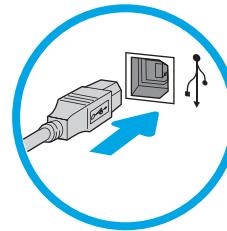
**4.1** 拉出鍵盤。**4.2** 從尖角處剝除貼面的底紙。所有標籤此時應該都黏貼於透明紙上。**4.3** 將透明紙頂端的頂角對齊 Esc 和 Delete 按鍵的邊角。**4.4** 從鍵盤下方將其托住，再用力將標籤壓下，固定位置。**4.5** 從尖角處剝除透明紙。



Windows



Mac



**EN** The USB port is disabled by default and must be enabled from the printer control panel. Open the **Settings** menu, and then select **General > Enable Device USB > Enabled**.

**Windows:** Do not connect the USB cable until prompted during the software installation in the next step. If the network cable was connected previously, proceed to the next section.

**Mac:** Connect the USB cable now.

**NOTE:** The cables are not included with the printer.

**ZHCN** 默认情况下禁用 USB 端口，必须从打印机控制面板上启用它。打开**设置**菜单，然后选择**常规 > 启用设备 USB > 已启用**。

**Windows:** 直到软件安装过程的下一步中出现提示后，再连接USB电缆。如果以前连接了网络电缆，则继续执行下一部分。

**Mac:** 现在连接 USB 电缆。

**注：** 打印机未随附电缆。

**ID** Port USB dinonaktifkan dan harus diaktifkan dari panel kontrol printer. Buka menu **Settings** (Setelan), lalu pilih **General > Enable Device USB > Enabled** (Umum > Aktifkan USB Perangkat > Diaktifkan).

**Windows:** Jangan sambungkan kabel USB sebelum diminta saat penginstalan perangkat lunak berlangsung pada langkah berikutnya. Jika kabel jaringan telah tersambung sebelumnya, lanjutkan ke bagian berikutnya.

**Mac:** Sambungkan kabel USB sekarang.

**CATATAN:** Kabel tidak diberikan bersama printer.

**JA** USBポートは初期設定では無効とされているため、プリンタのコントロールパネルで有効にする必要があります。設定メニューを開き、[一般] > [デバイスを有効化 USB] > [有効化]と選択してください。

**Windows :** 次の手順でソフトウェアのインストール中にメッセージが表示されるまで、USBケーブルを接続しないでください。事前にネットワークケーブルを接続していた場合は、次のセクションに進みます。

**Mac :** USBケーブルを接続します。

**注記 :** ケーブルはプリンタに付属していません。

**KO** USB 포트는 비활성화가 기본값이며 프린터 제어판에서 활성화되어 있어야 합니다. 설정 메뉴를 연 다음 일반>장치 USB 사용>사용을 선택합니다.

**Windows:** 다음 단계에서 소프트웨어를 설치하는 동안 메시지가 나타날 때까지 USB 케이블을 연결하지 마십시오. 네트워크 케이블을 이미 연결한 경우 다음 섹션으로 진행합니다.

**Mac:** USB 케이블을 지금 연결하십시오.

**참고:** 케이블은 프린터에 포함되어 있지 않습니다.

**TH** พอร์ต USB คุณปิดใช้งานตามค่าเริ่มต้นและจะต้องเปิดใช้งานจากแผงควบคุมเครื่องพิมพ์ เมนู **Settings** (การตั้งค่า) และเลือก **General** (ทั่วไป) > **Enable Device USB** (เปิดใช้งาน USB ของอุปกรณ์) > **Enabled** (เปิดใช้งานแล้ว)

**Windows:** อย่าเพิ่งเชื่อมต่อสาย USB จนกว่าจะมีการพร้อมตัวให้เชื่อมต่อในการติดตั้งซอฟต์แวร์ที่จะต้องต่อสาย USB ให้เสร็จสิ้นแล้ว หากมีการเชื่อมต่อสายเคเบิลเครื่องพิมพ์แล้ว ให้รีบ拔掉สาย USB ทันที

**Mac:** เชื่อมต่อสาย USB ในทันที

**หมายเหตุ:** สาย USB ไม่ได้ให้รวมมาด้วยเครื่องพิมพ์

**ZHTW** USB 連接埠已預設停用，且必須從印表機控制面板啟用。請開啟 **Settings** (設定) 功能表，然後依序選取 **General** (一般) > **Enable Device USB** (啟用裝置 USB) > **Enabled** (已啟用)。

**Windows :** 在進行軟體安裝的下一個步驟期間出現提示之前，請勿連接USB纜線。如果之前已連接網路纜線，請繼續進行下一節。

**Mac :** 請在此時連接USB纜線。

**附註 :** 本印表機未隨附纜線。



EN

Download the software installation files.

#### Method 1: Download HP Easy Start (Windows and macOS clients)

1. Go to [123.hp.com/laserjet](https://123.hp.com/laserjet) and click **Download**.
2. Follow the onscreen instructions.

#### Method 2: Download from product support website (Windows clients and servers)

1. Go to the product support website: [www.hp.com/support/ljE52645mfp](http://www.hp.com/support/ljE52645mfp). Select **Software and Drivers**.
2. Download the software for your printer model and operating system.  
**NOTE:** Windows - Driver - Product Installation Software for clients, **Basic Drivers** V3 and V4 for clients and servers.
3. Launch the software file from the folder where the file was saved, and follow the on-screen instructions

#### Method 3: IT managed setup (Windows only - clients and servers)

Visit [hp.com/go/upd](http://hp.com/go/upd) to download and install the HP Universal Print Driver.

ID

Download file penginstalan perangkat lunak.

#### Metode 1: Download HP Easy Start (klien Windows dan macOS)

1. Kunjungi [123.hp.com/laserjet](https://123.hp.com/laserjet) dan klik **Download**.
2. Ikuti petunjuk di layar.

#### Metode 2: Download dari situs web dukungan produk (Klien dan server Windows)

1. Kunjungi situs web dukungan produk: [www.hp.com/support/ljE52645mfp](http://www.hp.com/support/ljE52645mfp). Pilih **Software and Drivers**(Perangkat Lunak dan Driver).
2. Download perangkat lunak untuk model printer dan sistem operasi Anda.  
**CATATAN:** Windows - Driver - Perangkat Lunak Penginstalan Produk untuk klien, **Driver Dasar** V3 dan V4 untuk klien dan server.
3. Jalankan file perangkat lunak dari folder tempat menyimpan file, lalu ikuti petunjuk di layar.

#### Metode 3: Konfigurasi yang dikelola TI (Hanya klien dan server Windows)

Kunjungi [hp.com/go/upd](http://hp.com/go/upd) untuk men-download dan menginstal HP Universal Print Driver.

ZH/CN

下载软件安装文件。

#### 方法 1：下载 HP Easy Start (Windows 和 macOS 客户端)

1. 访问 [123.hp.com/laserjet](https://123.hp.com/laserjet), 然后单击下载。
2. 按照屏幕上的说明进行操作。

#### 方法 2：从产品支持网站下载 (Windows 客户端和服务器)

1. 访问产品支持网站: [www.hp.com/support/ljE52645mfp](http://www.hp.com/support/ljE52645mfp)。选择 **软件和驱动程序**。
2. 下载适用于您的打印机型号和操作系统的软件。  
**注：**Windows - 驱动程序 - 产品安装软件适用于客户端, **基本驱动程序** V3 和 V4 适用于客户端和服务器。
3. 从保存软件文件的文件夹启动该文件, 然后按照屏幕上的说明进行操作

#### 方法 3：IT 托管设置 (仅限 Windows - 客户端和服务器)

访问 [hp.com/go/upd](http://hp.com/go/upd) 以下载并安装 HP 通用打印驱动程序。

JA

ソフトウェアのインストールファイルをダウンロードします。

#### 方法1：HP Easy Start をダウンロードする (Windows および macOS クライアント)

1. [123.hp.com/laserjet](https://123.hp.com/laserjet) にアクセスして、[ダウンロード] をクリックします。
2. 画面に表示される手順に従います。

#### 方法2：製品サポート Web サイトからダウンロードする (Windows クライアントおよびサーバー)

1. 製品サポートに関する以下の Web サイトにアクセスします。  
[www.hp.com/support/ljE52645mfp](http://www.hp.com/support/ljE52645mfp) にアクセスしてください。[ソフトウェア] と [ドライバ] を選択します。
2. お使いのプリンタ モデルとオペレーティングシステムに適したソフトウェアをダウンロードします。  
**注記：**Windows - ドライバ- 製品インストールソフトウェア(顧客向け)、ベーシック ドライバV3 およびV4(顧客およびサーバー向け)。
3. ファイルが保存されたフォルダからソフトウェアファイルを起動し、画面に表示される手順に従います。

#### 方法3：IT 管理セットアップ (Windows 専用 - クライアントおよびサーバー)

[hp.com/go/upd](http://hp.com/go/upd) にアクセスし、HP ユニバーサルプリント ドライバをダウンロードしてインストールします。

소프트웨어 설치 파일을 다운로드합니다.

#### 방법 1: HP Easy Start 다운로드 (Windows 및 macOS 클라이언트)

1. [123.hp.com/laserjet](http://123.hp.com/laserjet)으로 이동한 후 **다운로드**를 클릭합니다.
2. 화면에 표시되는 안내를 따릅니다.

#### 방법 2: 제품 지원 웹사이트에서 다운로드 (Windows 클라이언트 및 서버)

1. 제품 지원 웹 사이트:

[www.hp.com/support/lijE52645mfp](http://www.hp.com/support/lijE52645mfp).

소프트웨어 및 드라이버를 선택합니다.

2. 해당 프린터 모델 및 운영 체제용 소프트웨어를 다운로드합니다.

**참고:** 클라이언트용 Windows -드라이버-제품 설치

소프트웨어, 클라이언트 및 서버용 기본 드라이버 V3 및 V4.

3. 파일이 저장된 폴더에서 소프트웨어 파일을 실행한 다음 화면에 표시되는 안내를 따릅니다.

#### 방법 3: IT 관리 설정 (Windows만 해당 - 클라이언트 및 서버)

HP Universal Print Driver를 다운로드하고 설치하려면

[hp.com/go/upd](http://hp.com/go/upd)로 이동하십시오.

ดาวน์โหลดไฟล์การติดตั้งซอฟต์แวร์

#### วิธีที่ 1: ดาวน์โหลด HP Easy Start (ไซเลอนต์ Windows และ macOS)

1. ไปที่ [123.hp.com/laserjet](http://123.hp.com/laserjet) และคลิก **Download** (ดาวน์โหลด)
2. ทำการค้น尋หน้าจอ

#### วิธีที่ 2: ดาวน์โหลดจากเว็บไซต์การสนับสนุนเครื่องพิมพ์ (ไซเลอนต์และเซิร์ฟเวอร์ Windows)

1. ไปที่เว็บไซต์การสนับสนุนเครื่องพิมพ์รายการโดยรายการหนึ่งต่อไปนี้ [www.hp.com/support/lijE52645mfp](http://www.hp.com/support/lijE52645mfp)  
เลือก **Software and Drivers** (ซอฟต์แวร์และไดร์เวอร์)
2. ดาวน์โหลดซอฟต์แวร์สำหรับรุ่นเครื่องพิมพ์และระบบปฏิบัติการของคุณ  
**หมายเหตุ:** Windows - ไซเรอ์ - ซอฟต์แวร์การติดตั้งเครื่องพิมพ์สำหรับไซเลอนต์ไซเรอ์พื้นฐาน V3 และ V4 สำหรับไซเลอนต์และเซิร์ฟเวอร์
3. เปิดไฟล์ซอฟต์แวร์จากไฟล์เดอร์ที่บันทึกไฟล์ไว้ และทำการค้น尋หน้าจอ

#### วิธีที่ 3: การติดตั้งห้องแม่ข่าย IT (ไซเลอนต์และเซิร์ฟเวอร์ Windows เท่านั้น)

ไปที่ [hp.com/go/upd](http://hp.com/go/upd) เพื่อดาวน์โหลดและติดตั้ง HP Universal Print Driver

下載軟體安裝檔。

#### 方法 1：下載 HP Easy Start (Windows 和 macOS 用戶端)

1. 前往 [123.hp.com/laserjet](http://123.hp.com/laserjet)，然後按一下 Download (下載)。
2. 依照螢幕上的指示進行。

#### 方法 2：從產品支援網站下載 (Windows 用戶端和伺服器)

1. 前往產品支援網站：

[www.hp.com/support/lijE52645mfp](http://www.hp.com/support/lijE52645mfp)。

選擇 **Software and Drivers** (軟體和驅動程式)。

2. 下載適用於您印表機型號和作業系統的軟體。

**附註：**Windows - 驅動程式 - 產品安裝軟體 (用戶端適用) ;  
基本驅動程式 (V3 和 V4 版本，用戶端和伺服器端適用)。

3. 從儲存檔案的資料夾啟動軟體檔案，然後依照螢幕上的指示進行

#### 方法 3：IT 管理安裝 (僅適用 Windows - 用戶端和伺服器)

造訪 [hp.com/go/upd](http://hp.com/go/upd) 以下載並安裝 HP 通用列印驅動程式。



**EN** For information on firmware updates, advanced configuration using the Embedded Web Server, and remote and mobile printing using HP ePrint, go to [www.hp.com/support/ljE52645mfp](http://www.hp.com/support/ljE52645mfp).

**ZHCN** 有关固件更新、使用内嵌式 Web 服务器进行高级配置和使用 HP ePrint 进行远程和移动打印的信息，请访问 [www.hp.com/support/ljE52645mfp](http://www.hp.com/support/ljE52645mfp)。

**ID** Untuk informasi tentang pembaruan firmware, konfigurasi lanjutan menggunakan Server Web Tertanam, serta pencetakan jarak jauh dan perangkat bergerak menggunakan HP ePrint, kunjungi [www.hp.com/support/ljE52645mfp](http://www.hp.com/support/ljE52645mfp).

**JA** ファームウェアの更新、埋め込み Web サーバーを使用する高度な設定、および HP ePrint を使用するリモート印刷とモバイル印刷については、[www.hp.com/support/ljE52645mfp](http://www.hp.com/support/ljE52645mfp)をご覧ください。

**KO** 펌웨어 업데이트, 내장형 웹 서버를 통한 고급 구성, HP ePrint를 통한 원격 및 모바일 인쇄에 대한 자세한 내용은 [www.hp.com/support/ljE52645mfp](http://www.hp.com/support/ljE52645mfp)로 이동합니다.

**TH** สำหรับข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับการอัปเดตเฟิร์มแวร์, การกำหนดค่าขั้นสูงโดยใช้ Embedded Web Server และการพิมพ์จากระยะไกลและจากอุปกรณ์เคลื่อนที่ โดยใช้ HP ePrint โปรดไปที่ [www.hp.com/support/ljE52645mfp](http://www.hp.com/support/ljE52645mfp)

**ZHTW** 如需韌體更新、使用內嵌式 Web 伺服器進行進階設定，以及使用 HP ePrint 進行遠端和行動列印的詳細資訊，請前往 [www.hp.com/support/ljE52645mfp](http://www.hp.com/support/ljE52645mfp)。



**EN** For more information, go to [www.hp.com/support/ljE52645mfp](http://www.hp.com/support/ljE52645mfp). Select the Help ? button on the printer control panel to access Help topics.

**KO** 자세한 정보는 [www.hp.com/support/ljE52645mfp](http://www.hp.com/support/ljE52645mfp)에서 확인할 수 있습니다. 도움말을 보려면 프린트 제어판의 도움말 ? 버튼을 선택하십시오.

**ZHCN** 有关详细信息，请访问 [www.hp.com/support/ljE52645mfp](http://www.hp.com/support/ljE52645mfp)。选择打印机控制面板上的帮助 ? 按钮以访问帮助主题。

**TH** โปรดดูข้อมูลเพิ่มเติมที่ [www.hp.com/support/ljE52645mfp](http://www.hp.com/support/ljE52645mfp) เตชะปูมวีชีใช้ ? บนແພັນຄວບຄຸມເຄື່ອງພິມພໍ ເພື່ອເຫັນຄື່ງທີ່ຈະຂອງວິທີໃຫ້ຕ່າງໆ

**ID** Untuk informasi lebih lanjut, kunjungi [www.hp.com/support/ljE52645mfp](http://www.hp.com/support/ljE52645mfp). Pilih tombol Help (Bantuan) ? pada panel kontrol printer untuk mengakses topik Help (Bantuan).

**ZHTW** 如需詳細資訊，請前往 [www.hp.com/support/ljE52645mfp](http://www.hp.com/support/ljE52645mfp)。選擇印表機控制面板上的 Help (說明) ? 按鈕以存取「說明」主題。

**JA** 詳細については、[www.hp.com/support/ljE52645mfp](http://www.hp.com/support/ljE52645mfp) を参照してください。プリンタのコントロールパネル上のヘルプ ? ボタンを選択すると、ヘルプトピックにアクセスできます。

## Copyright and license

© Copyright 2019 HP Development Company, L.P.

Reproduction, adaptation or translation without prior written permission is prohibited, except as allowed under the copyright laws.

The information contained herein is subject to change without notice.

The only warranties for HP products and services are set forth in the express warranty statements accompanying such products and services. Nothing herein should be construed as constituting an additional warranty. HP shall not be liable for technical or editorial errors or omissions contained herein.

Edition 1, 4/2019

## Trademark Credits

Windows®, Windows® XP, Windows Vista®, Windows® 7, Windows® 8, Windows® 10, and Windows Server® are trademarks of the Microsoft Group of companies.

macOS is a trademark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.

AirPrint and the AirPrint logo are trademarks of Apple Inc.



## Informasi Importir

PT. Hewlett Packard Indonesia Gedung Perkantoran Prudential Center Kota Kasablanka Lantai 9, Jl. Casablanca Kav.88 Kel. Menteng Dalam, Kec. Tebet, Kota Administrasi Jakarta Selatan 12870

## Petunjuk Pemeliharaan

Petunjuk Pemeliharaan Lakukan prosedur pencegahan dasar setiap kali hendak menggunakan printer ini untuk mengurangi resiko cedera karena terbakar atau sengatan listrik:

1. Bacalah dan pahami seluruh petunjuk dalam dokumentasi yang menyertai printer.
2. Perhatikan semua tanda peringatan dan petunjuk yang tertera pada printer.
3. Cabut kabel printer dari stopkontak sebelum membersihkan.
4. Jangan memasang atau menggunakan printer ini dekat air atau saat Anda basah.
5. Letakkan printer dengan benar pada permukaan yang stabil.
6. Letakkan printer di lokasi yang aman dimana tak seorangpun dapat menginjak atau tersangkut kabel daya, dan agar kabel daya tidak rusak.
7. Jika printer tak beroperasi dengan normal, lihat berkas bantuan (tersedia di komputer begitu perangkat lunak telah diinstal).
8. Tidak ada komponen bagian dalam yang dapat diperbaiki pengguna. Serahkan perbaikan kepada petugas servis resmi.
9. Gunakan hanya dengan kabel daya dan adaptor daya yang disediakan HP.



1PS54-90913

## 版权与许可

© Copyright 2019 HP Development Company, L.P.

未经事先书面许可，严禁进行任何形式的复制、改编或翻译，除非版权法另行允许。

此处包含的信息如有更改，恕不另行通知。

HP 产品和服务的专用保修事项已在产品和服务所附带的保修声明中列出。本文档中的任何内容均不应理解为构成任何额外保证。HP 对本文档中出现的技术错误、编辑错误或遗漏之处概不负责。

Edition 1, 4/2019

## 商标说明

Windows®、Windows® XP、Windows Vista®、Windows® 7、Windows® 8、Windows® 10、和 Windows Server® 是 Microsoft 集团公司的商标。

macOS 是 Apple Inc. 在美国和其他国家地区的注册商标。

AirPrint 和 AirPrint 徽标是 Apple Inc. 的商标。

